

г. Саввы несомнѣнно слишкомъ много времени, а между тѣмъ экскурсіи въ упомянутые источники были предприняты по большей части безъ всякой надобности, п. ч. почти всѣ эти ссылки уже сдѣланы проф. Бѣльевымъ въ его прекрасномъ трудѣ „Byzantina“ и прекрасно имъ использованы. Если г. Савва сдѣлалъ въ своемъ трудѣ до 130 ссылокъ на Byzantina, то, еслибъ прибавилъ еще сотню ссылокъ на то же сочиненіе, ему никто не поставилъ бы этого въ вину. Зачѣмъ искать то, что уже найдено.

Тѣмъ не менѣе г. Савва много потрудился надъ своей книгой, обнаружилъ въ ней большую начитанность, способности, прилежаніе и любовь къ дѣлу—а это самое главное—и потому я увѣренъ, что русская историческая наука найдетъ въ немъ и въ будущемъ хорошаго работника.

Я считаю возможнымъ допустить разбираемое мною сочиненіе г. Саввы въ качествѣ магистерской диссертациіи къ публичной защитѣ.

П. Буцинский.

Въ историко-филологической факультетѣ.

Профессора Шепелевича

РАПОРТЪ.

На соисканіе медали за сочиненіе на тему, предложенную факультетомъ въ 1901 г. „Переводы стихотвореній Гете на русскій языкъ“, поступила работа подъ девизомъ: „Non semper aiunt enitendum ut omnia omnino verba in eum, in quem dicta sunt, modum vertamus (Gellius)“. Разматриваемое сочиненіе, обширное по объему (282 с.), состоитъ изъ введенія (о переводахъ стихотвореній Гете на русск. яз. и Вліяніе Гете и идей периода бури и натиска на русскую литературу) и 16 главъ, посвященныхъ разбору и сравнительной оцѣнкѣ переводовъ стихотвореній Гете на русск. яз. Основные особенности разсмотрѣннаго мною сочиненія состоятъ, на мой взглядъ въ слѣдующемъ:

- 1) Введеніе представляетъ вѣрную и правильную характеристику тѣхъ явлений, которыми интересуется авторъ. Литература вопроса обслѣдована съ достаточной полнотой, а изложеніе отличается ясностью. Авторъ занимался не только въ харьковскихъ, но и въ московскихъ книгохранилищахъ.
- 2) Специальная часть работы: оцѣнка сравнительного достоинства переводовъ стихотвореній Гете выполнена съ большимъ трудолюбиемъ,

добросовѣстностью и послѣдовательностью. Труда въ эту часть работы положено не мало. Авторъ, по моему мнѣнію, даетъ вѣрную оцѣнку переводовъ стихотвореній Гете и изобличаетъ довольно зреющее художественное и стилистическое чутье. Его прозаические переводы, за несущественными исключеніями, вполнѣ удовлетворительны.

3) Авторъ коснулся совершенно новой темы и обработалъ ее самостоительно, осторожно, безъ отклоненій въ сторону.

4) Авторъ упустилъ изъ виду необходимость нѣкоторыхъ заключительныхъ обобщеній и свѣдѣній о переводчикахъ Гете; послѣднія могли бы пролить нѣкоторый свѣтъ на тѣ условия, при которыхъ тѣ или другіе наши писатели интересовались и занимались Гете. Приведенныхъ въ I-й гл. свѣдѣній объ этомъ вопросѣ я считаю недостаточными.

Принимая во вниманіе достоинства разсматриваемаго сочиненія подъ девизомъ „Non semper“ и пр., указанныя въ первыхъ трехъ пунктахъ рапорта, я считалъ бы справедливымъ вознаградить трудолюбиваго автора за его добросовѣстную и хорошо выполненную работу золотой медалью. Желательно также напечатаніе нѣкоторыхъ главъ работы въ „Унив. зап.“

4-го Декабря

Орд. Проф. Шепелевичъ.

1901 г.

Рецензія на сочиненіе подъ заглавіемъ „Договоръ страхованія по русскому праву“ подъ девизомъ „Счастливъ тотъ, кто можетъ привести въ связь начало своей жизни съ концомъ“, представленное на соисканіе медали.

Означенное сочиненіе состоитъ изъ введенія и семи главъ, довольно обширныхъ по объему и весьма интересныхъ по содержанію. Въ виду отсутствія у насъ систематического законодательства о страховании, авторъ предпринялъ подробное изученіе и разработку уставовъ дѣйствующихъ въ Россіи страховыхъ обществъ и построилъ на этомъ, съ помощью сенатской практики, иностранного законодательства и имѣющейся литературы предмета, стройную систему дѣйствующаго у насъ страхового права. Работа исполнена съ большою любовью и знаніемъ дѣла. Авторъ собралъ (что стоило ему, конечно, большихъ трудовъ и хлопотъ) большой материалъ для своего сочиненія не только въ видѣ уставовъ всѣхъ дѣйствующихъ и даже закрытыхъ страховыхъ обществъ, но и въ видѣ страховыхъ полисовъ и полисныхъ условій этихъ обществъ, приложивъ ихъ къ своему труду. Кромѣ того онъполь-

зывается обширной литературой предмета на трехъ иностранныхъ языкахъ, иностранными торговыми кодексами, проектомъ нашего гражданского уложения, подлинными сенатскими решениями и всею имѣющеюся въ настоящее время русскою литературою, относящеюся къ договору страхованія. Пользованіе первоисточниками вполнѣ самостоятельное, къ литературѣ авторъ относится критически, вполнѣ сознательно, пользуется ею добросовѣстно, вездѣ имѣются ссылки, цитаты. Съ нѣкоторыми положеніями автора, конечно, можно несоглашаться, но въ общемъ они ясно и хорошо обоснованы. Имѣются кое-какіе пробѣлы. Иностранная литература не вполнѣ исчерпана (чего впрочемъ по темѣ и не требовалось), материалъ не всегда удачно расположёнъ. Но эти недостатки совершенно несущественны и не могутъ умалять крупныхъ достоинствъ разбираемаго труда, тема котораго въ нашей литературѣ едва затронута. *Сочиненіе безусловно заслуживаетъ золотой медали.* Въ виду же исключительно интересной разработки авторомъ темы и обширности собранного имъ материала, желательно было бы, чтобы авторъ свое сочиненіе запечаталъ съ нѣкоторыми измѣненіями и дополненіями. Новизна темы придаетъ названому труду большой общественный интересъ.

Проф. П. П. Миулинъ.

Рецензія на сочиненіе подъ заглавіемъ „Договоръ страхованія по русскому праву“ подъ девизомъ „Non scholae, sed vitae discimus“, представленное на соисканіе медали.

Сочиненіе—обширное, построено авторомъ на изученіи уставовъ действующихъ у насъ страховыхъ обществъ, но въ значительной степени подъ вліяніемъ имѣющихъся на русскомъ языкѣ пособій, особенно книги Ноткина: „Страхованіе имуществъ по русскому законодательству“. Авторъ знакомъ нѣсколько и съ иностранной литературой, пользуется иногда сравнительнымъ методомъ, изложеніе хорошее, разработка предмета очень подробная. Къ недостаткамъ относятся: недостаточная самостоятельность автора, недостаточное умѣніе разобраться въ литературѣ предмета, неудачное расположение материала и проч. Но во всякомъ случаѣ работа исполнена вполнѣ добросовѣстно, трудъ на нее положенъ большой, всѣ требования, предъявленныя при назначеніи темы, выполнены, и сочиненіе вполнѣ и безусловно заслуживаетъ серебряной медали.

Проф. П. П. Миулинъ.

Отзывъ приватъ-доцента Н. А. Максимейко о сочиненіяхъ, представленныхъ на соисканіе преміи Палюмбецкаго, подъ заглавіемъ: „Мѣстное управлениe Московскаго государства въ XV и XVI вѣкахъ“.

1) Первое сочиненіе имѣеть слѣд. девизъ: „исторія русскаго права нашего времени только теорія, а не наука, въ смыслѣ системы прочно обоснованныхъ и общепризнанныхъ фактическихъ положеній“.

Авторъ этого сочиненія обстоятельно излагаетъ систему управлениія провинцій черезъ посредство намѣстниковъ и волостелей, губное самоуправліе и наконецъ земскія учрежденія. Онъ удачно расчленяетъ въ должности намѣстниковъ и волостелей частноправные и публичные элементы, не впадая въ ту или другую крайность при характеристикѣ названныхъ должностныхъ лицъ; что касается губныхъ и земскихъ учрежденій, то онъ подчеркиваетъ ихъ приказно-попинностный характеръ, въ чёмъ обнаружилось ихъ государственно-публичное значеніе. Далѣе организація мѣстнаго управлениія приведена въ связь съ политической московскаго правительства относительно вновь присоединяемыхъ областей, политикой, которая клонилась къ уничтоженію областныхъ особенностей, посредствомъ искусственнаго дѣленія государственной территории, и къ поставленію провинцій въ непосредственное отношеніе къ Москвѣ. Наконецъ, авторъ сочиненія обнаруживаетъ полное знакомство съ памятниками законодательства, относящимися къ данному вопросу, и съ литературой предмета; причемъ къ литературнымъ мнѣніямъ онъ относится вполнѣ самостоятельно и сознательно.

Поэтому автора разбираемаго сочиненія я считаю достойнымъ искомой преміи.

2) Второе сочиненіе имѣеть девизъ: „Топи жизнъ въ дѣятельности“

Центральная часть этого сочиненія посвящена вопросу объ устройствѣ и дѣятельности различныхъ мѣстныхъ учрежденій въ Московскомъ государствѣ 15 и 16 вв. Эта часть изложена довольно полно и удовлетворительно. Нельзя того же сказать о введеніи (стр. 7 — 11) и заключеніи (стр. 94 — 108). Введеніе, разматривающее древнѣйшую исторію мѣстнаго управлениія, содержитъ въ себѣ рядъ произвольныхъ и поверхностныхъ замѣчаній. Что же касается заключенія, то въ немъ дается крайне односторонняя характеристика намѣстниковъ и волостелей: авторъ категорически утверждаетъ, что управление ихъ всецѣло было построено на началахъ частнаго права, судъ и администрація разматривались, какъ частная собственность намѣстниковъ и волостелей.

На основаніи сказаннаго я не считаю возможнымъ назначить премію автору второго сочиненія.

Н. Максимейко.

7 Апрѣля 1902 г.

Рецензія о сочиненіи подъ девизомъ: „Feci quod potui faciant meliora potentes“,
на премію имени пр. Д. И. Каченовскаго.

Настоящая работа представляетъ добросовѣстное и сознательное
изложеніе относящихся къ даннымъ вопросамъ частей изъ сочиненій,
главнымъ образомъ, пр. Мартенса (о правѣ частной собственности etc),
Давевскаго (Исторический очеркъ нейтралитета etc.), Ортолана (Морское
международное право).

Авторъ не пользовался новѣйшими работами и это отразилось на
изучаемыхъ имъ опредѣленіяхъ. Замѣтно основательное знакомство автора съ изучаемымъ имъ важнѣйшимъ отдѣломъ морского международ-
ного права. Нѣкоторыя, немногочисленныя ошибки не нарушаютъ общаго впечатлѣнія серьезной и трудолюбивой работы, которая, по моему
мѣнію, заслуживаетъ преміи.

Приватъ-доцентъ *B. Ястржембскій.*
